Storing UAS

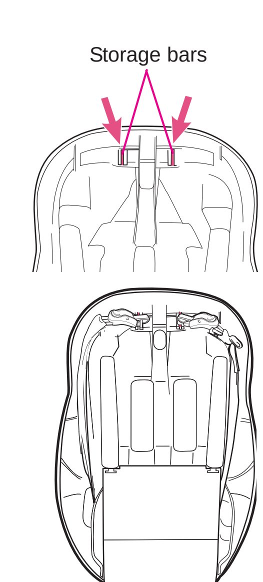
1. For ease of storing, extend **UAS** to its maximum length.

2. Locate the storage bars on bottom of infant restraint base .

3. Fasten end of **UAS** (without adjustment belt) onto storage bar.

4. Repeat Step 3 for **UAS** with adjustment belt. After fastening onto storage bar, pull on adjustment belt to make sure **UAS** is securely fastened.

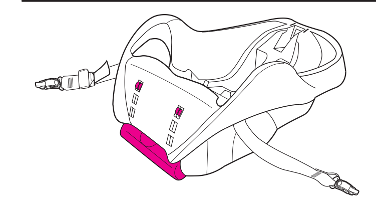
5. **UAS** storage should look like this when complete .



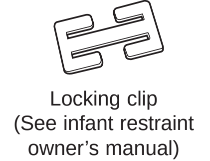
Underside of Base



Adjustable Infant Restraint Base



Base with UAS (Universal Anchorage System)



Locking clip (See infant restraint owner's manual)

See infant restraint owner's manual for complete installation instructions.

 ISPC041CB  02/04

⚠ WARNING

- You **MUST** read and understand both the owner's manual from the infant restraint and these instructions before using the infant restraint and base. Keep this sheet with the instruction booklet in the pocket of your infant restraint for reference.
- This base can only be used with a Graco® Infant Restraint.
- If you do not have instructions for your infant restraint or if you have any questions about your product, call Elfe at 1-800-667-8184 or 514-344-3533 in Montreal or visit our website at www.elfe.net.

Your new infant restraint base is equipped with Graco's recline adjustment foot, which helps to properly recline the infant restraint base on the vehicle seat. Use it AFTER you have carefully followed all of the steps in your infant restraint owner's manual.

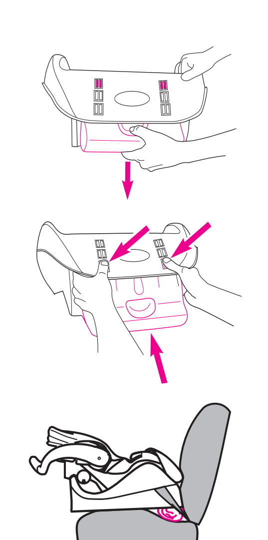
The adjustable base is used along with the level indicator on the side of your infant restraint. To check the proper angle of the infant restraint, first make sure the vehicle is on level ground and that the infant restraint/base is not tilted sideways on the vehicle seat. Then check the level indicator. You must look straight on at the indicator.

If the indicator shows ONLY blue, the infant restraint is properly leveled. If any orange is showing in the level indicator, the infant restraint is either too upright or too reclined.

To lower the foot: pull down on the bottom of the foot to the desired setting to adjust the recline .

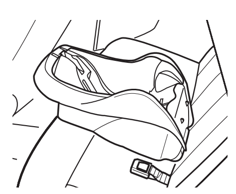
To raise the foot: set the base on a flat surface, push in on the fingers on the base and push down on the base to adjust the recline .

If there is still orange in the level indicator when the foot is completely extended then place a rolled towel under the foot until **ONLY** blue shows. Tighten belt through base, then reinstall infant restraint. Level indicator should now show **ONLY** blue—if you still see orange, re-adjust recline .



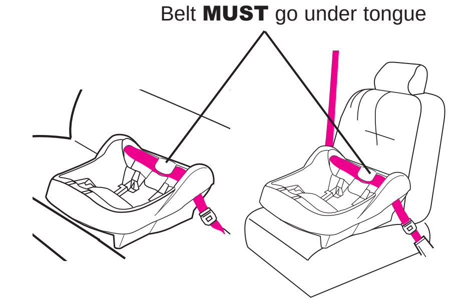
Installing the Base Using Vehicle Belt

1. Place the base in a rear-facing position in a forward-facing vehicle seat .

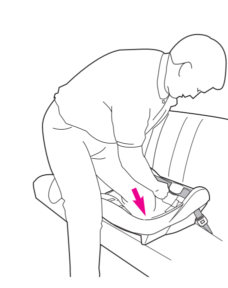


2. Thread the vehicle seat belt through the openings in the base . Buckle the seat belt.

The seat belt should not be twisted.



3. Tighten the vehicle seat belt. Refer to your vehicle owners manual and the instructions in your infant restraint owner's manual on tightening your vehicle belt .



4. Push the infant restraint down into the base and make sure that you hear a "click". Pull up on the infant restraint to be sure it is latched securely into base.



If the infant restraint does not securely latch into the base, the infant restraint provides **NO** protection for your child. **DO NOT** use the infant restraint with base if the infant restraint does not securely latch onto base .

Final Safety Check: Every time you drive with your child,

Push down on the top of the infant restraint slowly but firmly to make sure the vehicle belt does not lengthen at all and that the vehicle belt or **UAS** is fastened very tightly around the infant restraint/base.

Holding the infant restraint near the vehicle belt path, twist and pull the seat forward and to both sides to make sure the vehicle belt or **UAS** does not lengthen or loosen and the infant restraint does not easily move.

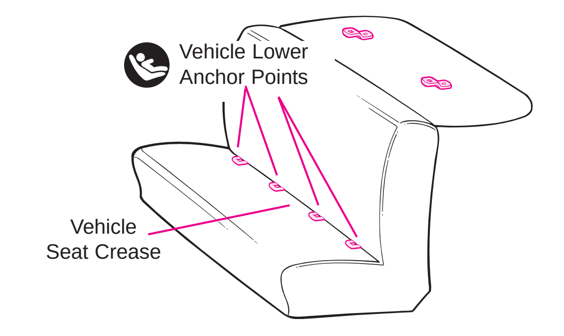
After placing your child in the infant restraint, recheck the level indicator on the side of the infant restraint. The level indicator should show ONLY blue—if you still see orange, re-adjust the recline.

UAS locations

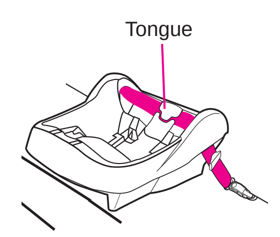
Newer vehicles have one or more seating positions with **UAS** anchorage systems. If vehicle is equipped with **UAS**, the vehicle lower anchor points may be visible at the vehicle seat crease. If not visible, they may be marked with the symbol below .

See your vehicle owner's manual for exact locations, anchor identification, and requirements for use with an infant restraint.

Typical seat in a passenger vehicle. Other vehicle types may have different **UAS** locations.



Using UAS to Install Base

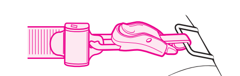


1. For ease of installation, extend **UAS** to its maximum length.

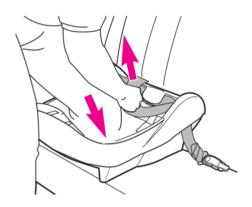
2. Position base in vehicle seat as shown .

3. Thread **UAS** through base belt path normally used for vehicle seat belt. Make sure that **UAS** is **UNDER** tongue on base .

Belt must lay flat and not be twisted.

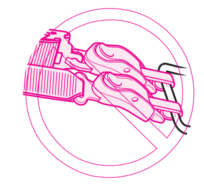


4. Hook connectors to vehicle lower anchors. Pull firmly on connectors to make sure they are attached .



5. Tighten **UAS** by pushing down hard on base and pulling the adjustment belt .

6. **NEVER** put two **UAS** connectors on one vehicle **UAS** anchor unless specifically allowed by the manufacturer .



Test infant restraint for secure installation as described in infant restraint *"Final Safety Check" pg 2*. Check that the **UAS** stays tight and does not slip from the tightened position. If it does not stay tight, try another seating position or contact Customer Service.

Ranger le SAU

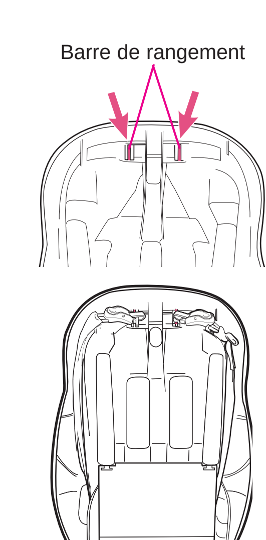
1. Pour faciliter le rangement, étirer le **SAU** à sa grandeur maximal.

2. Localiser les barres de rangement au bas du socle du siège de retenue .

3. Attacher l'extrémité du **SAU** (sans la ceinture d'ajustement) sur la barre de rangement tel qu'illustré.

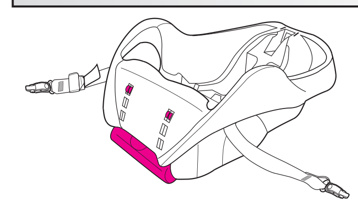
4. Répéter l'étape 3 pour **SAU** avec ceinture d'ajustement. Après avoir attacher sur la barre de rangement, tirer sur la ceinture d'ajustement pour s'assurer que le **SAU** est attacher sécuritairement.

5. Le rangement du **SAU** devrait ressembler à ceci lorsque terminé .





Socle ajustable pour siège de retenue





Pince de sécurité (Voir le manuel du propriétaire du siège de retenue)

Socle avec SAU (Système d'ancrage universel)

Voir le manuel du propriétaire du siège de retenue pour les instructions complètes de l'installation.

 ISPC041CA  **01/03**

⚠ MISE EN GARDE

- Vous **DEVEZ** bien lire et comprendre le manuel du propriétaire du siège de retenue et ces instructions avant d'utiliser le siège de retenue et le socle. Gardez ce feuillet avec le manual d'instruction dans la pochette de votre siège de retenue pour référence.
- Ce socle peut être utilisé avec un siège de retenue de Graco® seulement.
- Si vous n'avez pas d'instructions pour votre siège de retenue ou si vous avez des questions au sujet de votre produit, communiquez avec Graco au 1-800-667-8184 au Canada ou 514-344-3533 à Montréal ou www.elfe.net.

Votre nouveau socle pour siège de retenue est équipé d'un pied pour régler l'inclinaison, qui aide à incliner correctement le siège socle de retenue sur le siège du véhicule. Utilisez-le APRÈS avoir suivi avec soin toutes les étapes dans le manuel d'instructions du siège de retenue.

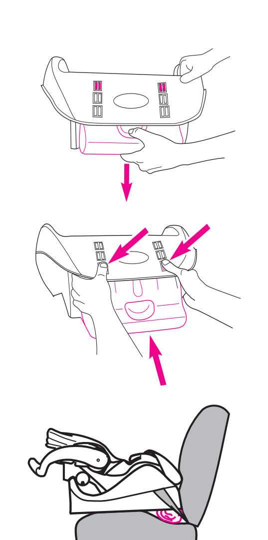
Le socle ajustable est utilisé avec l'indicateur de niveau sur le côté de votre siège de retenue. Pour vérifier l'angle adéquat du siège de retenue, assurez-vous que le véhicule est de niveau et que le siège de retenue/socle n'est pas incliné sur le siège de la voiture. Ensuite vérifier l'indicateur de niveau. Vous devez regarder tout droit sur l'indicateur.

Si l'indicateur de niveau indique SEULEMENT bleu, le siège de retenue est incliné correctement. Si l'indicateur de niveau démontre de la couleur orange, le siège de retenue est trop droit ou trop incliné.

Pour abaisser le pied; tirez vers le bas sous le pied pour placer à la position d'inclinaison désirée .

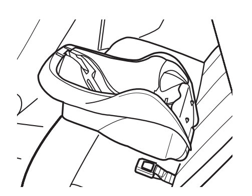
Pour remonter le pied; placez le socle sur une surface plate, poussez sur les doigts sur le socle et abaissez le socle pour régléer l'inclinaison .

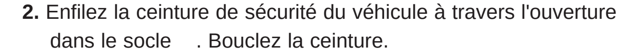
Si il y a encore de la couleur orange dans l'indicateur de niveau lorsque le siège de retenue repose sur le siège du véhicule, placez une serviette roulée sous le pied jusqu'à ce qu'il y ait **SEULEMENT** du bleu. Serrez la ceinture à travers le socle, et ensuite réinstallez le siège de retenue. L'indicateur du niveau devrait démontrer du bleu **SEULEMENT**. Si vous voyez encore de l'orange, réajustez l'inclinaison .



Installer le socle avec la ceinture de sécurité du véhicule

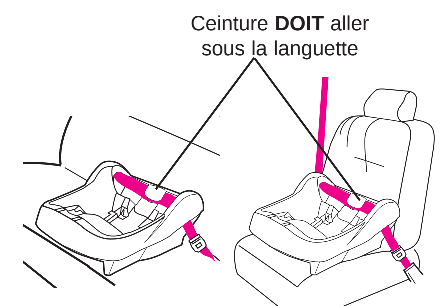
1. Placez le socle en position face arrière sur un siège de véhicule qui fait face vers l'avant .

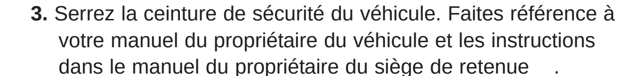




2. Enfilez la ceinture de sécurité du véhicule à travers l'ouverture dans le socle . Bouclez la ceinture.

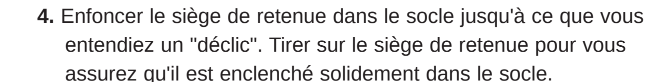
La ceinture de sécurité ne devrait pas être vrillée ou torsadée.





3. Serrez la ceinture de sécurité du véhicule. Faites référence à votre manuel du propriétaire du véhicule et les instructions dans le manuel du propriétaire du siège de retenue .





4. Enfoncer le siège de retenue dans le socle jusqu'à ce que vous entendiez un "déclic". Tirer sur le siège de retenue pour vous assurez qu'il est enclenché solidement dans le socle.



Si le siège de retenue n'est pas bien enclenché dans le socle, il ne fournit **AUCUNE** protection à votre enfant. **NE PAS** utiliser le siège de retenue si il n'est pas bien enclenché dans le socle .

Vérification de sécurité final: À chaque fois que vous conduisez avec votre enfant,

Appuyer sur le haut du siège de retenue lentement mais fermement pour vous assurez que la ceinture de sécurité du véhicule ne s'allonge pas du tout et que la ceinture du siège ou le **SAU** soient attachées très serrée autour du siège de retenue.

En tenant le siège de retenue près de la trajectoire de la ceinture de sécurité du véhicule, tordez et tirez le siège vers l'avant et des deux côtés pour s'assurer que la ceinture de sécurité du véhicule et le **SAU** ne s'allonge ou ne se desserre et que le siège de retenue ne se déplace pas facilement.

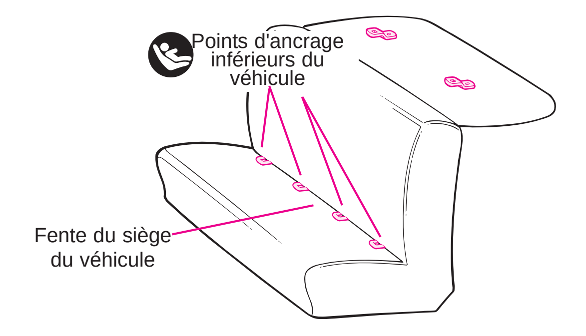
Après avoir attaché votre enfant dans le siège de retenue, revérifiez l'indicateur de niveau sur le côté du siège de retenue. L'indicateur de niveau doit montrer SEULEMENT du bleu. Si vous voyez encore de l'orange, réajustez l'inclinaison.

Emplacement du SAU

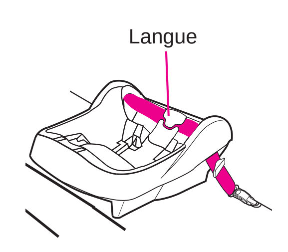
Les véhicules plus neuf peuvent avoir une ou plusieurs positions pour s'asseoire avec le système d'ancrage du **SAU**. Si le véhicule est équipé avec le **SAU**, les points d'ancrage inférieur du véhicule peuvent être visible à la fente du siège du véhicule. Si ce n'est pas visible, ils peuvent être marqué avec un symbol .

Voir votre manuel du propriétaire du véhicule pour l'emplacement exacte, l'identification de l'ancre et les exigences pour l'utilisation avec un siège de retenue.

Siège typique dans un véhicule de passager. Autre types de véhicules peuvent avoir des emplacements du **SAU** différentes ou des marques différentes.



Utiliser le SAU pour installer le socle

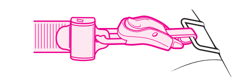


1. Pour faciliter l'installation, étirer le **SAU** à sa grandeur maximale.

2. Positionner le socle sur le siège du véhicule tel qu'illustré .

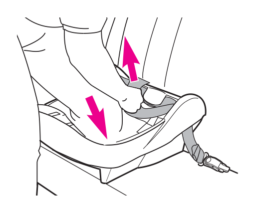
3. Enfiler le **SAU** à travers le socle, trajet normalement utilisé pour la ceinture de sécurité du véhicule. S'assurer que le **SAU** est **EN-DESSOUS** de la langue sur le socle .

La ceinture doit être à plat et ne dois pas être entortillé.



4. Attacher les connecteurs aux ancrage inférieur du véhicule. Tirer fermement les connecteurs pour s'assurer qu'ils soient bien attachés .

5. Serrer le **SAU** en poussant fort vers le bas sur le socle et en tirant la ceinture d'ajustement .



6. JAMAIS mettre deux connecteurs de **SAU** sur un seul ancrage de **SAU** du véhicule à moins d'être spécifiquement permis par le manufacturier du véhicule .

Examiner votre siège de retenue pour une installation sécuritaire tel que décrit dans le siège de retenue "Vérification de sécurité finale" page 2. Vérifier que le **SAU** reste serré et ne glisse pas de la position serré. Si ça ne reste pas serré, essayer une autre position pour s'asseoir ou contacter le service à la clientèle.

